

第9号様式

補助対象事業実績報告書

令和 7年 3月 31日

(あて先) 川 崎 市 長

所 在 地 神奈川県川崎市川崎区桜本 2-43-1

学校名 学校法人神奈川朝鮮学園 川崎朝鮮初級学校

学 校 長 名 姜 珠 淑 印

先に交付を受けた令和6年度川崎市外国人学校児童等多文化共生・地域交流事業補助金について、次のとおり実績を報告します。

1 補助金額 金 560,000円

2 添付書類

- (1) 補助対象事業実施報告書 (第10号様式)
- (2) 補助対象事業の収支決算書 (第11号様式)
- (3) その他市長が必要と認める書類



補助対象事業実施報告書

学校名 学校法人神奈川朝鮮学園 川崎朝鮮初級学校

| 事業名 | 事業内容 | 対象者 | 確定費用(円) | 実施年月日 |
|---------------------|--|--------|-----------------------|---------------------------------------|
| 地域交流事業 (文化的交流事業) | ① 子育て支援事業 | 川崎地域住民 | ¥140,000- (2万円×7回) | 2024年9月～2025年3月 全7回実施 |
| 地域交流事業 (文化的交流事業) | ② 親と子の絵本の読み聞かせ | 川崎地域住民 | ¥120,000- (2万円×6回) | 2024年9月～2025年3月 全6回実施 |
| 地域交流事業 (文化的交流事業) | ③ 子どもが楽しむ体験事業 演劇会 音楽演奏会 人形劇 | 川崎地域住民 | ¥113,350- | 2024年 2024年12月14日 2025年2月1日 |
| 地域交流事業 (体育的交流事業) | ④ スポーツ交流事業 プール体験 バスケット教室 ラグビー教室 | 川崎地域住民 | ¥240,000- | 2024年7月14日 2025年2月11日 2025年3月8日 |
| 合 計 | | | ¥613,350- | |

(注) 実施事業について、お知らせ文や開催チラシ等、内容のわかる資料を添付してください。

補助対象事業の収支決算書

令和 6 年 6 月 1 0 日から

令和 7 年 3 月 3 1 日まで

学校名 学校法人神奈川朝鮮学園 川崎朝鮮初級学校

(単位:円)

| | 科 目 | 予算額 | 決算額 | 差 額 |
|------------------|----------------------|----------|----------|---------|
| 収 入 の 部 | 多文化共生・地域交流 事業費 | ¥600,000 | ¥613,350 | ¥13,350 |
| | 事業負担金 | ¥40,000 | ¥53,350 | ¥13,350 |
| | 学校施設金 | 0 | 0 | 0 |
| | 市多文化共生・地域交流 事業補助金 | ¥560,000 | ¥560,000 | 0 |
| | 寄付金 | 0 | 0 | 0 |
| | 合 計 | ¥600,000 | ¥613,350 | ¥13,350 |
| 支 出 の 部 | 文化的交流事業費 | ¥330,000 | ¥373,350 | ¥43,350 |
| | 事業運営費 | ¥330,000 | ¥373,350 | ¥43,350 |
| | 消耗品費 | ¥0 | ¥0 | ¥0 |
| | 通信・交通費 | ¥0 | ¥0 | ¥0 |
| | 雑費 | ¥0 | ¥0 | ¥0 |
| | 体育的交流事業費 | ¥270,000 | ¥240,000 | ¥30,000 |
| | 事業運営費 | ¥270,000 | ¥240,000 | ¥30,000 |
| | 消耗品費 | ¥0 | ¥0 | ¥0 |
| | 通信・交通費 | ¥0 | ¥0 | ¥0 |
| | 雑費 | ¥0 | ¥0 | ¥0 |
| | 合 計 | ¥600,000 | ¥613,350 | ¥13,350 |

領 収 証

川崎朝鮮初級学校 様 2024年 9月 28日

| | | | | | | | | | | | |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 金額 | | | | ¥ | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | — |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|---|

但 子育て支援講座講師代

上記正に領収いたしました

| |
|----------|
| 内 訳 |
| 現金 |
| 小切手 |
| 手 形 |
| 消費税額等(%) |



領 収 証

川崎朝鮮初級学校 様 2024年 11月 16日

| | | | | | | | | | | | |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 金額 | | | | ¥ | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | — |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|---|

但 子育て支援講座講師代

上記正に領収いたしました

| |
|----------|
| 内 訳 |
| 現金 |
| 小切手 |
| 手 形 |
| 消費税額等(%) |



領 収 証

川崎朝鮮初級学校 様 2024年 10月 26日

| | | | | | | | | | | | |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 金額 | | | | ¥ | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | — |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|---|

但 子育て支援講座講師代

上記正に領収いたしました

| |
|----------|
| 内 訳 |
| 現金 |
| 小切手 |
| 手 形 |
| 消費税額等(%) |



領 収 証

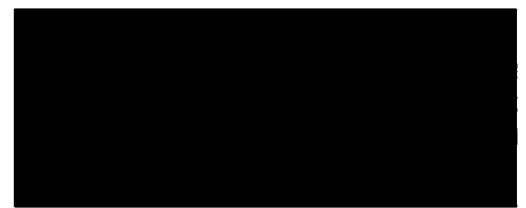
川崎朝鮮初級学校 様 2024年 12月 14日

| | | | | | | | | | | | |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 金額 | | | | ¥ | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | — |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|---|

但 子育て支援講座講師代

上記正に領収いたしました

| |
|----------|
| 内 訳 |
| 現金 |
| 小切手 |
| 手 形 |
| 消費税額等(%) |



領 収 証

川崎朝鮮初級学校様

2024年9月28日

★ ￥ 2 0 0 0 0 0

但 親と子の絵本の読み聞かせ
上記正に領収いたしました

内 訳
税抜金額
消費税額等(%)
内 訳
税抜金額
消費税額等(%)

登録番号

領 収 証

川崎朝鮮初級学校様

2024年11月16日

②-1

★ ￥ 2 0 0 0 0 0

但 親と子の絵本の読み聞かせ
上記正に領収いたしました

内 訳
税抜金額
消費税額等(%)
内 訳
税抜金額
消費税額等(%)

登録番号

領 収 証

川崎朝鮮初級学校様

2024年10月26日

★ ￥ 2 0 0 0 0 0

但 親と子の絵本の読み聞かせ
上記正に領収いたしました

内 訳
税抜金額
消費税額等(%)
内 訳
税抜金額
消費税額等(%)

登録番号

領 収 証

川崎朝鮮初級学校様

2024年12月21日

★ ￥ 2 0 0 0 0 0

但 親と子の絵本の読み聞かせ
上記正に領収いたしました

内 訳
税抜金額
消費税額等(%)
内 訳
税抜金額
消費税額等(%)

登録番号

領 収 証

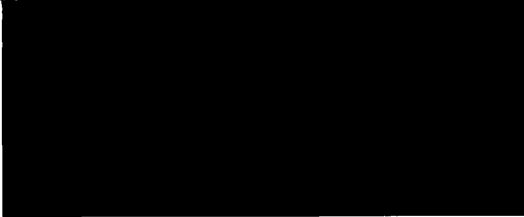
②-2

川崎朝鮮初級学校様

2025年 1 月 11 日

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ★ | ¥ | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | — |
|---|---|---|---|---|---|---|---|

但 親と子の絵本の読み聞かせ
上記正に領収いたしました



内 訳

税抜金額

消費税額等(%)

内 訳

税抜金額

消費税額等(%)

登録番号

領 収 証

川崎朝鮮初級学校様

2025年 3 月 1 日

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ★ | ¥ | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | — |
|---|---|---|---|---|---|---|---|

但 親と子の絵本の読み聞かせ
上記正に領収いたしました



内 訳

税抜金額

消費税額等(%)

内 訳

税抜金額

消費税額等(%)

登録番号

領 収 証

③ - 1

川崎朝鮮初級学校 様

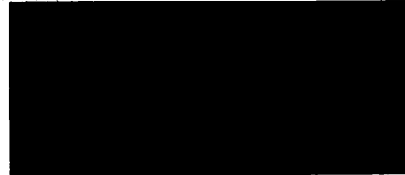
2024 年 12 月 8 日

| | | | | | | | | | | |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|
| 金額 | | | | ¥ | 4 | 0 | 0 | 0 | 0 | - |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|

但 子供が楽しむ体験事業(演劇体験)

上記正に領収いたしました

内 訳
現金
が 切 手
手 形
消費税額等(%)



領 収 証

③ - 2

川崎朝鮮初級学校 様

2024年 12月 14日

| | | | | | | | | | | |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|
| 金額 | | | | ¥ | 4 | 0 | 0 | 0 | 0 | - |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|

但 子供が楽しむ体験事業(音楽演奏体験)

上記正に領収いたしました

内 訳
現金
小 切 手
手 形
消費税額等(%)



領 収 証

③-3

川崎朝鮮初級学校 様

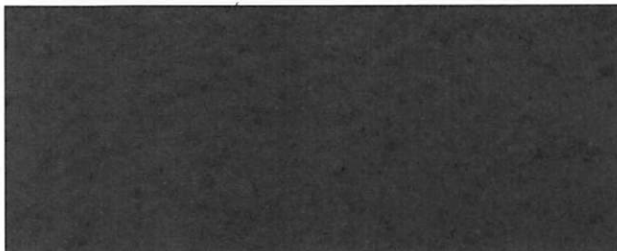
2025年 2月 1日

| | | | | | | | | | |
|----|--|--|---|---|---|---|---|---|---|
| 金額 | | | | | | | | | |
| | | | ¥ | 3 | 0 | 0 | 0 | 0 | — |

但 子供が楽しむ体験事業(人形劇体験)

上記正に領収いたしました

| |
|----------|
| 内 訳 |
| 現 金 |
| 小 切 手 |
| 手 形 |
| 消費税額等(%) |



領 収 書

領収日: 2025年02月01日

川崎朝鮮初級学校 様

¥3,350-

(内消費税等 ¥248)
 (8%対象税込計 ¥3,350)
 (内消費税等 ¥248)

8%対象は全て軽減税率対象です

但し 食品代 として

上記正に領収いたしました

担当:



ほっともっど池上新町店
 登録番号: 11810447379499
 神奈川県川崎市川崎区池上新町
 2-25-9
 TEL: 044-270-5450

財布等にはさんで保管頂く場合は、印刷面を内側に折り保管して下さい



<領収書明細>

幕)アミカサナリ※
 6670x 5 ¥3,350

※印は軽減税率対象商品

小計 5点 ¥3,350

合 計 ¥3,350
 (内消費税等 ¥248)
 (8%対象税込計 ¥3,350)
 (内消費税等 ¥248)

お預かり ¥3,350
 お釣 ¥0

領 収 書

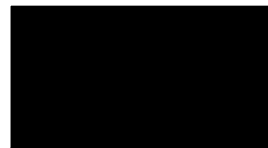
2024年7月14日

川崎朝鮮初級学校様

¥ 1 5 0 , 0 0 0 円

但し プールパーティー設置運営費用

電子発行につき押印省略



領 収 証

川崎朝鮮初級学校 様

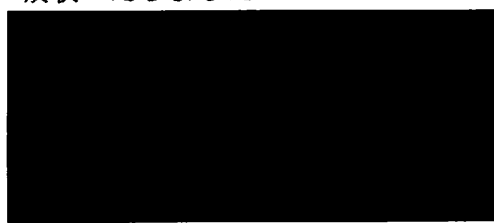
2025 年 2 月 11 日

| | | | | | | | | | | |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|
| 金額 | | | | ¥ | 4 | 0 | 0 | 0 | 0 | — |
|----|--|--|--|---|---|---|---|---|---|---|

但 スポーツ交流事業(バスケット教室)

上記正に領収いたしました

| |
|----------|
| 内 訳 |
| 現金 |
| 小切手 |
| 手形 |
| 消費税額等(%) |



④-3

領 収 書

川崎朝鮮初級学校 様

金 額 ￥50,000 円

但し：ラグビー教室運営費用として

日付：2025年3月8日

上記の金額を、領収いたしました。



2024年度 多文化共生地域交流事業 「子育て支援事業」

▲事業名称

【子育て支援事業】 親子の楽しい時間

一事業目的

一川崎市民達が日・韓・朝を主軸とした国際交流を深め、また様々な体験を一緒に行うことでお互いをよりよく知り、異文化理解を深めるきっかけとする。

一実施団体



一日時・内容・参加人数

| | | | | |
|--------|-----|-----|---------|--|
| ・2024年 | 9月 | 28日 | ワークショップ | 大人14名(朝鮮学校10人、日本人4人) 子ども24名(朝鮮学校18人、日本人6人) |
| ・2024年 | 10月 | 26日 | ハロウィン | 大人15名(朝鮮学校11人、日本人4人)、 子ども23名(朝鮮学校17人、日本人6人) |
| ・2024年 | 11月 | 16日 | 工作教室 | 大人10名(朝鮮学校7人、日本人3人)、 子ども20名(朝鮮学校14人、日本人6人) |
| ・2024年 | 12月 | 14日 | コーナー遊び | 大人15名、(朝鮮学校12人、日本人3人) 子ども23名(朝鮮学校18人、日本人5人) |
| ・2025年 | 1月 | 25日 | 工作教室 | 大人5名(朝鮮学校3人、日本人2人) 子ども18名(朝鮮学校15人、日本人3人) |
| ・2025年 | 2月 | 1日 | 節分遊び | 大人18名(朝鮮学校15人、日本人3人)、 子ども21名(朝鮮学校16人、日本人5人) |
| ・2025年 | 3月 | 1日 | バルーンアート | 大人15名(朝鮮学校12人、日本人3人) 子ども24名(朝鮮学校19人、日本人5人) |

一感想；講師の先生が、詳しく作り方を教えてくれたので、子どものために世界に一つだけのヘアゴムができました。

ハロウィンでお菓子をたくさんもらえて嬉しかった。

折り紙を小さく切って、落ち葉遊びはまたやりたいな。

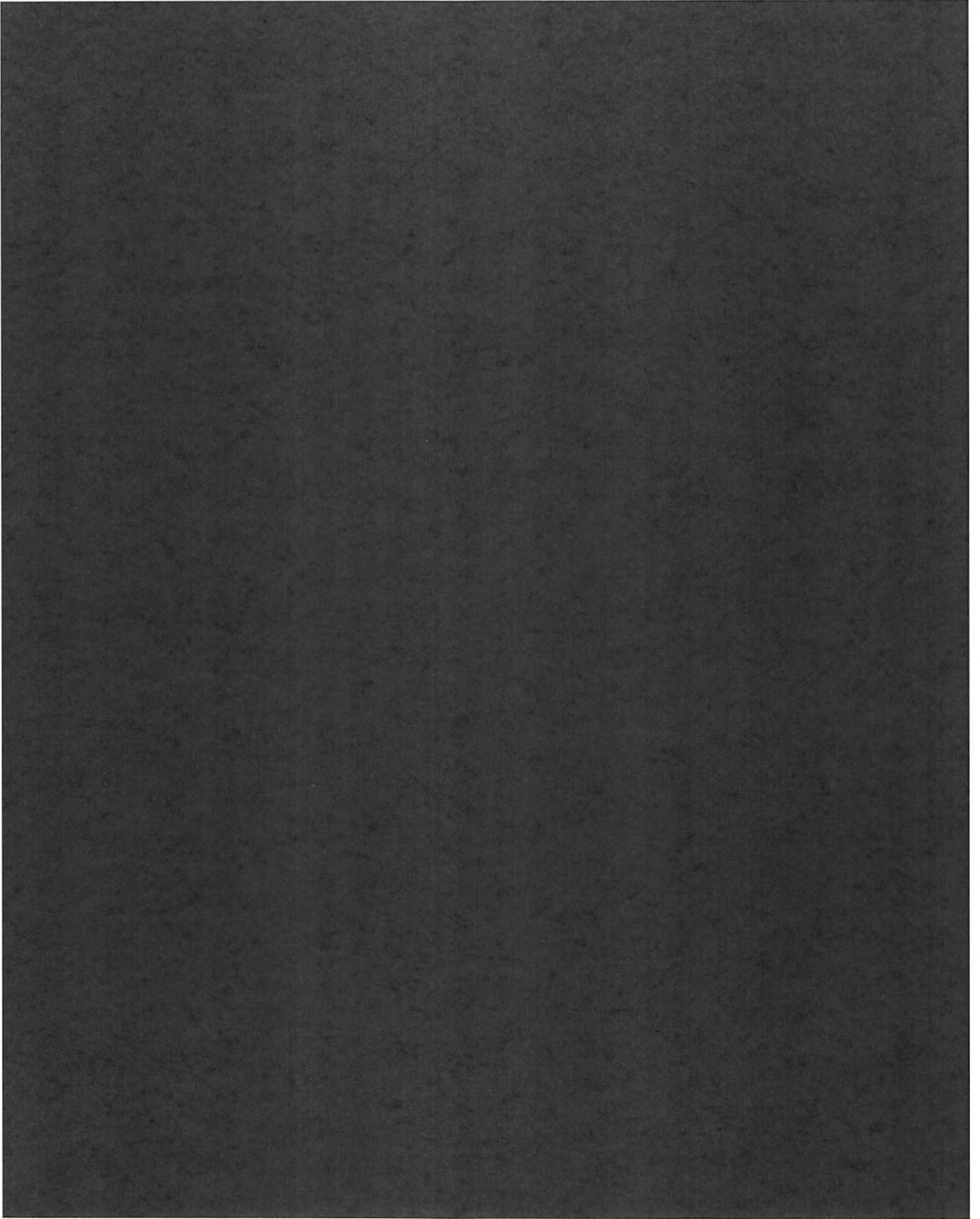
ボールプール、ぬりえ、いろいろな遊びができて楽しかった。

ゆきだるまの絵本面白かった。ゆらゆら揺れる雪だるまがとても可愛かった。

急に鬼が出てきてびっくりしたけど、みんなで頑張って豆をまくことができて良かった。

ネズミのバルーンがとても可愛かった。尻尾を引っ張ると飛んで楽しかった。

—補助金： 謝礼金 1回につき 2万円



▲事業名称

【親と子の絵本の読み聞かせ】

▲実施団体

[Redacted]

▲事業目的

沢山の絵本に触れ本を楽しむきっかけとしてはじまり、子どもたちの豊かな感情、想像力、集中力、言語力の上昇とコミュニケーション能力などの、効果を目的としている。

▲日時・内容

日時：2024年 9/28, 10/26, 11/16, 12/21
2025年 1/11, 3/1 全6回

内容：[Redacted]による絵本の読み聞かせと体験
読み聞かせ：1回あたり絵本5～6冊と 紙芝居
体験：スーパーボール作り、落ち葉でシオリづくり、
風船アートネズミ作り、 ストローで静電気体験

▲参加者：川崎市内の在住の在日の親子・市民と日本学校親子 総数 約200名(1回30名前後)
年間登録者 朝鮮学校 児童 26名(20家庭)
日本学校 児童 17名(15家庭)

▲感想；絵本では面白い本や、きれいな本だけでなく
夕食に使う分の水を一日かけて遠くまでくみに行くアフリカの少女の話
山、川、崖、砂漠など 危険や困難をのりこえ通う色々な国の通学路の本
みんなが大好きなチョコレートが出来るまでの本
もうすぐ食べられる牛の本など命の大切さ、地球環境、など私たちの日常のありがたさを考え
させる内容もあり勉強になりました。毎回の物づくりや、体験はとても好奇心がわき、自分で
作ったものが残るので家に持って帰って使ったり、遊んだりできてうれしかったです。

[Redacted]

2024年度 多文化共生地域交流事業 「子どもが楽しむ交流事業」

▲事業名称

【子どもが楽しむ交流事業】 演劇体験

一実施団体

一事業目的

朝鮮語を通じた、コミュニケーションと意思疎通の練習・朝鮮の童話劇を体験することで、子ども達が自己表現を自然とできるようにする。

また、日本学校の子供達と朝鮮学校の子供達のコミュニケーション・交流を図る。

一日時・内容

日時： 2024年 12月8日

内容： [redacted] による童話を演劇で鑑賞する。

児童たちにどうして、簡単な「表現」と「演技」について実践的な学びを実施しました。

子どもたちの豊かな感情、想像力、集中力、言語力の上昇とコミュニケーション能力などの、
効果が図られた。

一参加者： 川崎市内 日本学校児童 小学生 11名

※その他 川崎朝鮮初級学校 等 朝鮮学校児童 約60名

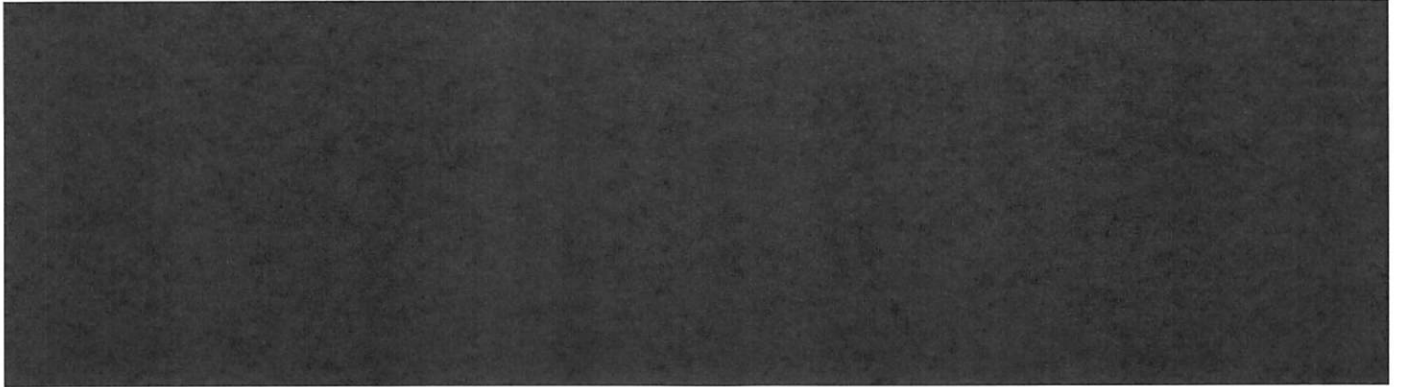
一感想： [redacted] の大迫力な演技に感激しました。

国語（朝鮮語）の時間に習う教材だったので、楽しくみることができました。

グループにわかれて「演劇ゲーム」も楽しかったし、ほかの学校の友だちとも交流できて嬉

しかった。

—補助金： [redacted] への謝礼金(交通費・荷物運搬費等)



▲事業名称

【子どもが楽しむ交流事業】 クリスマス演奏会

—実施団体



—事業目的

クリスマスを迎え、学校で学齢前の親子を呼んでの音楽会の開催

—日時・内容

日 時： 2024年 12/14

内 容：

[redacted] による音楽会を鑑賞する。

生の楽器演奏を聴くことで、様々な音楽に慣れ親しんだり、[redacted] と一緒に体を動かすことで、感性や想像力を磨き、表現する喜びを感じることができた。

一参加者： 川崎市内 学齡前親子 約12名

朝鮮学校 児童・園児と保護者 約30名

一感想；いろいろな楽器の音が聞けて嬉しかった。

みんなが知ってる歌を演奏してくれたり、一緒に歌えて楽しかった。

とオーナメント作りも一緒にできて、良かった。

一補助金： 交通費・楽器運搬費等)

▲事業名称

【子どもが楽しむ交流事業】 人形劇

一実施団体

一事業目的

学校で学齡前の親子を呼んでの人形劇を開催

一日時・内容

日 時：2025年 2月1日

内 容： [redacted] による人形劇 [redacted] を鑑賞する。

[redacted] が世界中を旅してまわるお話に全ての子供が引き込まれました。
一緒に歌を歌いながら人形劇を鑑賞した後は、人形との触れ合いもあり、子どもたちの豊かな感性や想像力の発達を促す場となりました。

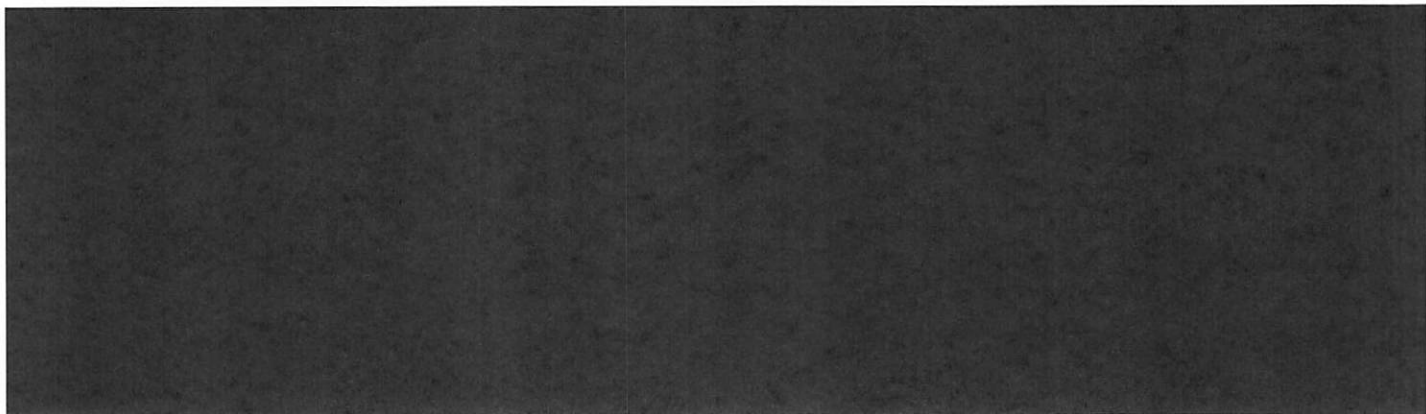
—参加者： 川崎市内 学齢前親子 約30名

朝鮮学校 児童・園児と保護者 約45名

—感想；久しぶりに学校に [redacted] の方が来てくれて嬉しかった。
いろいろな国を飛び回る、[redacted] が羨ましかったです。
お人形と触れあえて、楽しかった。どうやって人形を動かすのか不思議だった。
ハンデルで [redacted] の歌を歌ってくれて嬉しかった。

—補助金： [redacted] への謝礼金

お弁当代



2024年度 多文化共生地域交流事業 「スポーツ交流事業」

▲事業名称

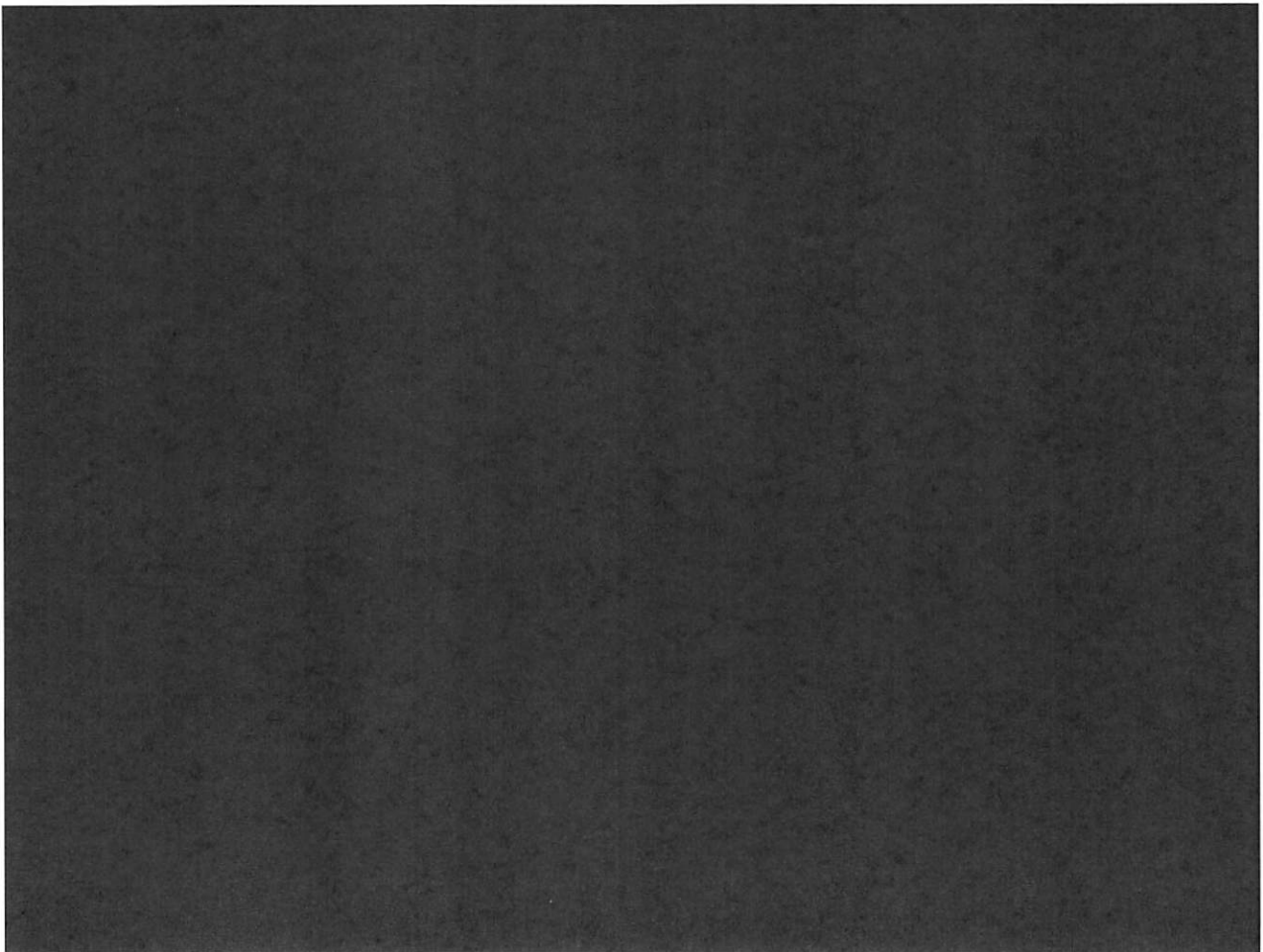
プール体験

一日 時： 2025年 7月 14日

一参加者： 川崎市内の朝鮮学校児童と保護者 37名
近隣日本学校児童と就学前親子 20数名

一感想： 今回は雨天開催となり天気には不安もありましたが、朝鮮学校関係の児童と地域のお子さんが楽しんでくれたイベントになりました。グラウンドに様々なプールを設置して、子どもたちが水遊びを目いっぱい堪能し、参加された保護者様も良い交流になったと思われま

す。
当日はあいにくの雨でしたが、子ども達はプールやかき氷など、とても満足そうでした。また、悪天候にもかかわらず、初参加者もいて、朝鮮学校の紹介や保護者どうしの交流もできたとのこと



▲事業名称

川崎桜本バスケット教室

一日 時： 2025年 2月 11日(日) 9:00~12:00

一場所： 本校体育館

一名 称： 川崎桜本バスケット教室

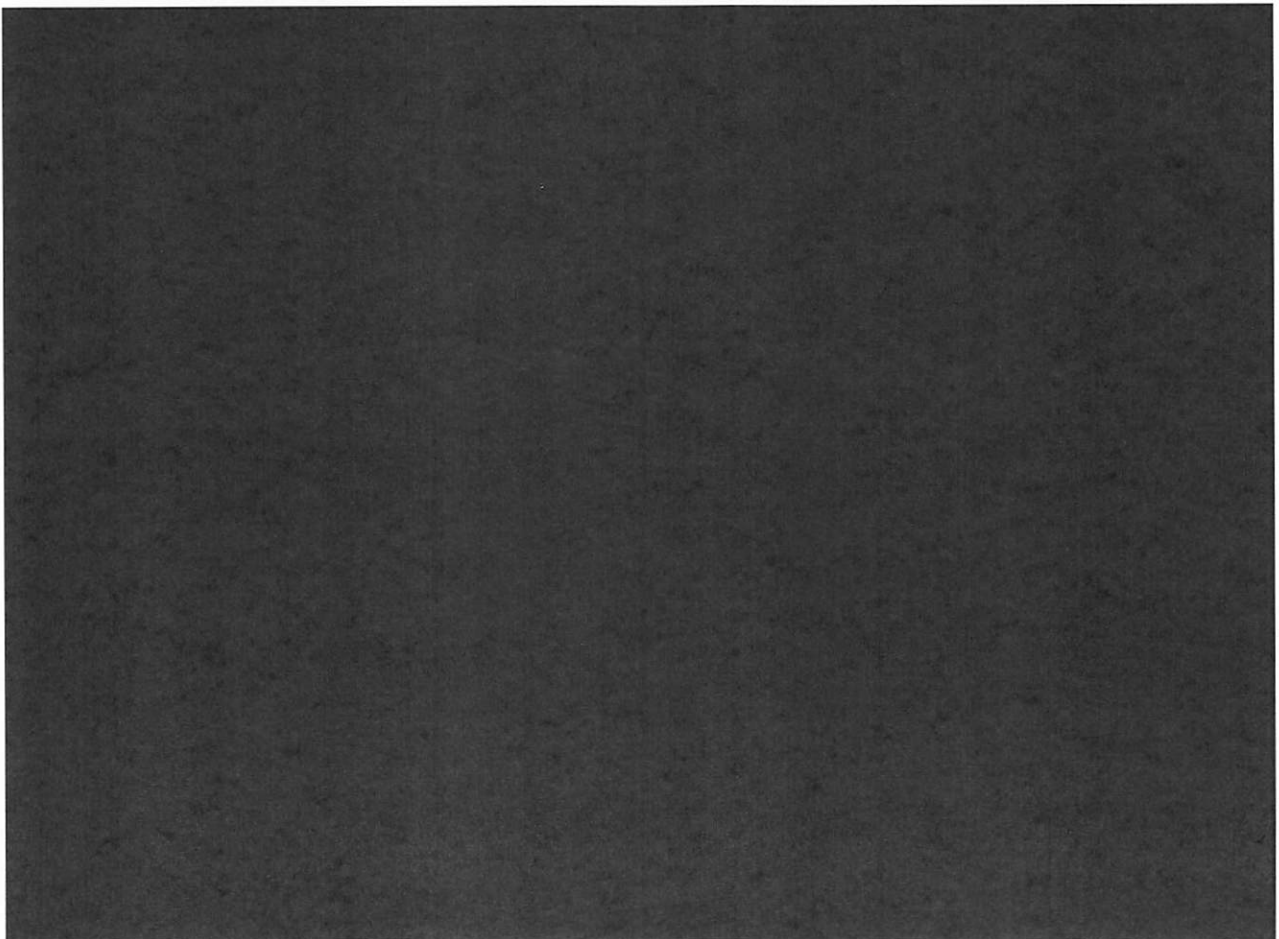
一参加者： 川崎市内の朝鮮学校 チーム 4校(約40名程)
地域の日本学校児童 6名

一内 容： 4チームによる総当たり大会
フリースロー大会

一感想： 今年も公式戦などの日程で、地域チームの参加がキャンセルになるなど、残念な面もありましたが、地域の日本学校児童に個別参加してもらい、合同チームを組んでバスケットを体験したり、フリースロー大会をしたり、交流を深めることが出来ました。

次回の開催こそは、地域のバスケットボールチームにも複数参加してもらい、さらなる地域の交流の場としていくために企画していきたいと思います。

参加した子どもたちも、来年も参加したいと言っていました。



▲事業名称

ラグビー体験教室

一日 時： 2024年 3月 8日 (土) 9:00~12:00

一場所： 本校運動場

一名 称： ラグビー教室

一参加者： 川崎朝鮮学校児童 25名
日本学校児童と親子 4家庭 5名

一内 容： ラグビーボールを使ったレクリエーションや、ラグビーに行う部分的な競技体験

一感 想： コロナ以後久しぶりに開催された人気イベントの、「ラグビー体験教室」でしたが、今回も参加した児童や観覧された保護者も楽しんでくれました。ラグビーの One for All, All for One の精神から、みんなで仲良く楽しもうとコーチ人たちは、児童たちに楽しく丁寧に教えてくれました。子どもたちの1番人気は「ラインアウト」でした。屈強なコーチ人たちに抱えあげられてボールをキャッチするプレーは、子どもたちにとっては、アトラクションの用でした。大人気企画ですので、来年度も是非企画したいと思います。

